



Distr.
GENERAL
IDB.15/15
22 May 1996
RUSSIAN
Original: ENGLISH

Организация Объединенных Наций по промышленному развитию

СОВЕТ ПО ПРОМЫШЛЕННОМУ РАЗВИТИЮ

Пятнадцатая сессия
Вена, 6-10 мая 1996 года
Пункт 5 повестки дня

**ДОКЛАД КОМИТЕТА ПО ПРОГРАММНЫМ И БЮДЖЕТНЫМ ВОПРОСАМ
О РАБОТЕ ЕГО ТРЕТЬЕЙ ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ СЕССИИ
(6-8 мая 1996 года)**

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Страница</u>
Введение	1-12	2
Глава		
I. ОБЗОР ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ПРОГРАММЫ И БЮДЖЕТОВ НА 1996-1997 ГОДЫ; ОБНОВЛЕННАЯ ИНФОРМАЦИЯ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ ЮНИДО; ПРЕДЕЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ НАЧИСЛЕННОГО ВЗНОСА	13-20	3
A. Обзор осуществления программы и бюджетов на 1996-1997 годы	14-15	3
B. Обновленная информация о финансовом положении ЮНИДО	16-18	3
C. Предельный уровень начисленного взноса	19-20	4
II. УТВЕРЖДЕНИЕ ДОКЛАДА И ЗАКРЫТИЕ ТРЕТЬЕЙ ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ СЕССИИ	21	5
Приложение. Документы, представленные Комитету по программным и бюджетным вопросам на его третьей дополнительной сессии		6

Введение

1. Комитет по программным и бюджетным вопросам провел свою третью дополнительную сессию в центральных учреждениях ЮНИДО в Венском международном центре с 6 по 8 мая 1996 года.

2. Сессия была созвана Генеральным директором в соответствии с пунктом (j) решения GC.6/Dec.11 Генеральной конференции.

3. Третью дополнительную сессию открыл заместитель Председателя одиннадцатой сессии г-н А. Скеписи (Италия). В соответствии с правилом 19 правил процедуры вместо должностных лиц, являвшихся представителями государств, которые более не являются членами Комитета, путем аккламации были избраны следующие должностные лица: г-н А. Селсу ди Ору-Прету (Бразилия) - Председателем, г-н М. В. Абузейд (Египет) и г-жа Д. Розгонова (Словакия) - заместителями Председателя.

4. Из 27 членов Комитета в работе сессии приняли участие следующие 25 членов:

Австрия, Бельгия, Бразилия, Германия, Дания, Египет, Индия, Италия, Кувейт, Ливийская Арабская Джамахирия, Мали, Мексика, Нигерия, Республика Корея, Российская Федерация, Румыния, Саудовская Аравия, Свазиленд, Словакия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Таиланд, Франция, Уругвай, Эквадор и Япония.

5. В работе сессии приняли также участие следующие 74 члена ЮНИДО:

Австралия, Азербайджан, Албания, Алжир, Ангола, Аргентина, Армения, Беларусь, Болгария, Боливия, Босния и Герцеговина, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Гана, Гватемала, Греция, Замбия, Израиль, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Кабо-Верде, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Кыргызстан, Лесото, Либерия, Ливан, Люксембург, Малайзия, Мальта, Марокко, Намибия, Нидерланды, Никарагуа, Норвегия, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Молдова, Свазиленд, Словения, Соединенные Штаты Америки, Судан,

Сьерра-Леоне, Тунис, Турция, Уганда, Узбекистан, Украина, Филиппины, Финляндия, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швеция, Шри-Ланка и Эфиопия.

6. На сессии были представлены Программа развития Организации Объединенных Наций, Отделение Организации Объединенных Наций в Вене, Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, Всемирная организация здравоохранения и Лига арабских государств.

7. Святейший Престол был представлен в качестве наблюдателя.

8. В работе сессии принимал участие также постоянный наблюдатель Палестины.

9. Повестка дня третьей дополнительной сессии, утвержденная Комитетом, содержится в документе PBC/AS.3/1. После утверждения повестки дня Генеральный директор сделал вступительное заявление, соответствующие части которого были приняты во внимание Комитетом при рассмотрении каждого из пунктов повестки дня.

10. Доклад Комитета по программным и бюджетным вопросам представляется Совету по промышленному развитию в соответствии со статьей 10.4(d) Устава.

11. В докладе содержатся принятые Комитетом заключения. В приложении к настоящему докладу содержится перечень документов, представленных Комитету на его нынешней сессии.

12. Заключения, принятые Комитетом в том виде, в каком они изложены ниже, доводятся до сведения Совета на его пятнадцатой сессии.

I. ОБЗОР ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ПРОГРАММЫ И БЮДЖЕТОВ НА 1996-1997 ГОДЫ; ОБНОВЛЕННАЯ ИНФОРМАЦИЯ О ФИНАНСОВОМ ПОЛОЖЕНИИ ЮНИДО; ПРЕДЕЛЬНЫЙ УРОВЕНЬ НАЧИСЛЕННОГО ВЗНОСА

13. Комитет решил обсуждать одновременно пункт 4 (Обзор осуществления программы и бюджетов на 1996-1997 годы), пункт 5 (Обновленная информация о финансовом положении ЮНИДО) и пункт 6 (Пределный уровень начисленного взноса) повестки дня.

А. Обзор осуществления программы и бюджетов на 1996-1997 годы

14. Комитет 6 мая рассмотрел представленный Генеральным директором доклад об осуществлении программы и бюджетов с 1 января по 31 марта 1996 года (IDB.15/5-PBC/AS.3/5). Комитету был представлен также доклад Генерального директора о составе секретариата (IDB.15/4-PBC/AS.3/4, глава II).

15. Рассмотрев проект заключения об осуществлении программы и бюджетов на 1996-1997 годы, представленный Председателем (PBC/AS.3/L.4), Комитет 8 мая принял заключение 1996/1.

Заключение 1996/1

Комитет по программным и бюджетным вопросам рекомендовал Совету по промышленному развитию принять следующий проект решения:

"Совет по промышленному развитию, рассмотрев осуществление программы и бюджетов на 1996-1997 годы, как это представлено в документах IDB/S.6/2-PBC.AS.2/2 и IDB.15/5-PBC/AS.3/5:

a) принимает к сведению намерение Генерального директора рассмотреть формат документов по программе и бюджетам, с тем чтобы повысить их транспарентность и обеспечить более глубокое понимание их программных последствий, и просит Генерального директора учитывать необходимость:

i) отражения в программе и бюджетах тематических приоритетов;

ii) обеспечения последовательного представления задач, деятельности/мероприятий и ресурсов;

iii) указания соответствующих изменений в программных аспектах и предлагаемых уровнях ресурсов, что позволит проводить сопоставления двухгодичных периодов;

b) просит Генерального директора организовать неофициальные межсессионные консультации с делегациями под руководством Председателя Комитета по программным и бюджетным вопросам в целях проведения

тщательного анализа программных аспектов пересмотренных программы и бюджетов на двухгодичный период 1996-1997 годов;

c) принимает к сведению внесенные в порядке исключения корректировки к программе и бюджетам на 1996-1997 годы, содержащиеся в документе IDB.15/5, в свете существующих финансовых положений, касающихся рассмотрения бюджета;

d) постановляет рассмотреть финансовые положения, касающиеся процесса составления бюджетов, в целях обеспечения необходимой гибкости и в случае необходимости рекомендовать Генеральной конференции внести поправки в эти положения для упрощения процедуры принятия пересмотренных смет и корректировок к утвержденным бюджетам в период между очередными сессиями Конференции, а также для осуществления надлежащего бюджетного контроля за перераспределением ассигнований между основными программами".

В. Обновленная информация о финансовом положении ЮНИДО

16. Комитет 6 мая рассмотрел представленный Генеральным директором доклад, содержащий обновленную информацию о финансовом положении ЮНИДО (IDB.15/3-PBC/AS.3/3) и дополненный новыми данными документ зала заседаний (PBC/AS.3/CRP.1).

17. Рассмотрев проект решения об обновленной информации о финансовом положении ЮНИДО, представленный Председателем (PBC/AS.3/L.2), Комитет 8 мая принял заключение 1996/2.

Заключение 1996/2

Комитет по программным и бюджетным вопросам рекомендовал Совету по промышленному развитию принять следующий проект решения:

"Совет по промышленному развитию:

a) принимает к сведению доклад Генерального директора о финансовом положении ЮНИДО (PBC/AS.3/3 - IDB.15/3), содержащий информацию, касающуюся состояния выплаты начисленных взносов и авансов в Фонд оборотных средств, сметные показатели движения наличности и информацию по регулярному и оперативному бюджетам;

b) принимает к сведению информацию, содержащуюся в главе II документа PBC/AS.3/3 -IDB.15/3, об отчетности и информированности по финансовым вопросам, о резервном фонде для выплаты выходных пособий и о простых векселях, связанных со средствами Монреальского протокола;

c) просит Генерального директора до принятия решения по простым векселям более подробно информировать государства-члены и провести с ними консультации;

d) постановляет продолжить работу межсессионной дискуссионной группы открытого состава, открытой для участия всех заинтересованных делегаций, под председательством одного из представителей государств-членов, поручив ей изучить применимые меры, в том числе по стимулированию, в целях ускорения своевременной выплаты начисленных взносов, и просит эту группу представить свои предложения Совету на его шестнадцатой сессии;

e) настоятельно призывает те государства-члены, которые еще не сделали этого, незамедлительно выплатить свои начисленные взносы в регулярный бюджет, включая авансы в Фонд оборотных средств, за двухгодичные периоды с 1986-1987 по 1994-1995 годы, а также за 1996 год".

18. После рассмотрения 8 мая проекта заключения о рационализации проведения сессий директивных органов в 1996 году, представленного Председателем (PBC/AS.3/L.5), Комитет принял заключение 1996/3.

Заключение 1996/3

Комитет по программным и бюджетным вопросам

a) принял к сведению подход ЮНИДО к реформе ее процедур;

b) принял во внимание необходимость в дальнейшей рационализации деятельности Организации;

c) постановил отложить проведение своей двенадцатой сессии, первоначально запланированной на 2-6 сентября 1996 года, до 18-20 ноября 1996 года без ущерба для финансового положения 3.6;

d) рекомендовал Совету по промышленному развитию принять на его пятнадцатой сессии решение о проведении шестнадцатой сессии с 20 по 22 ноября 1996 года.

C. Предельный уровень начисленного взноса

19. Комитет 6 мая рассмотрел подготовленный секретариатом доклад, содержащий справочную информацию по вопросу о предельном уровне начисленного взноса (IDB.15/2-PBC/AS.3/2).

20. Рассмотрев проект заключения о предельном уровне начисленного взноса, представленный Председателем (PBC/AS.3/L.3), Комитет 8 мая принял заключение 1996/4.

Заключение 1996/4

Комитет по программным и бюджетным вопросам:

a) принял к сведению справочную информацию по вопросу о предельном уровне начисленного взноса, содержащуюся в документе PBC/AS.3/2-IDB.15/2;

b) счел, что было бы целесообразно разработать рекомендацию по вопросу о предельном уровне начисленного взноса для утверждения Генеральной конференцией на ее седьмой сессии с учетом результатов соответствующих обсуждений, касающихся шкалы взносов Организации Объединенных Наций;

c) рекомендовал Совету по промышленному развитию принять следующий проект решения:

"Совет по промышленному развитию:

i) ссылается на резолюцию 49/143 Генеральной Ассамблеи, предусматривающую учреждение Рабочей группы высокого уровня открытого состава по финансовому положению Организации Объединенных Наций;

ii) ссылается на статью 15.2 Устава ЮНИДО;

iii) ссылается далее на пункт (h) решения GC.6/Dec.11 Генеральной конференции, касающийся рассмотрения вопроса об обоснованности предельного

уровня начисленного взноса в размере 25 процентов;

iv) принял к сведению справочную информацию по вопросу о предельном уровне начисленного взноса, содержащуюся в документе IDB.15/2, а также заключение 1996/4 Комитета по программным и бюджетным вопросам;

v) отмечает, что шкала взносов по мере возможности основывается на самой последней шкале, действующей в Организации Объединенных Наций;

vi) просит Генерального директора внимательно следить за событиями в Организации Объединенных Наций, связанными со шкалой взносов;

vii) просит также Генерального директора обновить справочную информацию по вопросу о предельном уровне начисленного взноса (IDB.15/2) с учетом новых событий в Организации Объединенных Наций;

viii) постановляет вернуться к рассмотрению этого вопроса на будущих сессиях Совета".

II. УТВЕРЖДЕНИЕ ДОКЛАДА И ЗАКРЫТИЕ ТРЕТЬЕЙ ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ СЕССИИ

21. Комитет поручил Докладчику окончательно доработать доклад. Комитет закрыл свою третью дополнительную сессию 8 мая 1996 года в 10 час. 30 мин.

Приложение

**ДОКУМЕНТЫ, ПРЕДСТАВЛЕННЫЕ КОМИТЕТУ ПО ПРОГРАММНЫМ И
БЮДЖЕТНЫМ ВОПРОСАМ НА ЕГО ТРЕТЬЕЙ
ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ СЕССИИ**

Условное обозначение	Пункт повестки дня	Название
PBC/AS.3/1 и Add.1	3	Предварительная повестка дня
PBC/AS.3/2 IDB.15/2	6	Предельный уровень начисленного взноса. Справочная информация по вопросу о предельном уровне начисленного взноса
PBC/AS.3/3 IDB.15/3	5	Обновленная информация о финансовом положении ЮНИДО. Доклад Генерального директора
PBC/AS.3/4 IDB.15/4	4	Вопросы персонала. Доклад Генерального директора
PBC/AS.3/5 IDB.15/5	4	Обзор осуществления программ и бюджетов на 1996-1997 годы. Осуществление программы и бюджетов с 1 января по 31 марта 1996 года. Доклад Генерального директора
		* * * *
PBC/AS.3/CRP.1 IDB.15/CRP.6	5	Update of the financial situation of UNIDO. Update of document IDB.15/3-PBC/AS.3/3. Note by the Secretariat
PBC/AS.3/CRP.2		List of participants